



የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥረኛ ዓመት ቁጥር ፩
አዲስ አበባ-ጥቅምት ፫ ቀን ፲፱፻፺፮

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

10th Year No.1
ADDIS ABABA-14th October, 2003

ማውጫ

CONTENTS

አዋጅ ቁጥር ፫፻፸፩/፲፱፻፺፮
ዓለም አቀፍ ጠቀሜታ ያላቸው ተንቀሳቃሽ ዕቃዎች ኮንቬንሽንና
የአውሮፕላን ዕቃዎች ፕሮቶኮል ማጽደቂያ
አዋጅ ፲ጽ ፪፻፸፫

Proclamation No. 371/2003
The Convention on International Interests in Mobile
Equipment and the Protocol to the Convention on
Matters specific to Aircraft Equipment Ratification
Proclamation Page 2405

አዋጅ ቁጥር ፫፻፸፩/፲፱፻፺፮ ዓለም አቀፍ ጠቀሜታ ያላቸው ተንቀሳቃሽ ዕቃዎች ኮንቬንሽንና የአውሮፕላን ዕቃዎች ፕሮቶኮልን ለማጽደቅ የወጣ አዋጅ

PROCLAMATION NO. 371/2003 A PROCLAMATION TO RATIFY THE CONVENTION ON INTERNATIONAL INTERESTS IN MOBILE EQUIPMENT AND THE PROTOCOL TO THE CONVENTION ON MATTERS SPECIFIC TO AIRCRAFT EQUIPMENT

ዓለም አቀፍ ጠቀሜታ ያላቸው ተንቀሳቃሽ ዕቃዎች ኮንቬን
ሽንና የአውሮፕላን ዕቃዎች ፕሮቶኮል እ.ኤ.አ. ኖቬምበር ፲፮ ቀን
፪፻፸፩ በደቡብ አፍሪካ ኬፕታውን ከተማ የተፈረመ በመሆኑ።

WHEREAS, the Convention on International Interests in
Mobile Equipment and Protocol to the Convention on Matters
Specific to Aircraft Equipment was signed in Cape Town,
South Africa on 16th November 2001;

ኮንቬንሽንና ፕሮቶኮሉን የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራ
ሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጥቅምት ፫ ቀን
፲፱፻፺፮ ዓ.ም ባደረገው ስብሰባ ያጸደቃቸው ስለሆነ፤

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of
the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified the
Convention and the Protocol at its session held on the 14th day
of October, 2003;

በሕገ - መንግሥቱ አንቀጽ ፶፭ ንዑስ አንቀጽ /፩/ እና /፲፪/
መሠረት የሚከተለው ታውጇል።

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 Sub
Articles (1) and (12) of the Constitution, it is hereby
proclaimed as follows:

፩. አጭር ርዕስ
ይህ አዋጅ “ዓለም አቀፍ ጠቀሜታ ያላቸው ተንቀሳቃሽ
ዕቃዎች ኮንቬንሽንና የአውሮፕላን ዕቃዎች ፕሮቶኮል
ማጽደቂያ አዋጅ ቁጥር ፫፻፸፩/፲፱፻፺፮ ተብሎ ሊጠቀስ
ይችላል።

1. Short Title
This Proclamation may be cited as “The Convention on
International Interests in Mobile Equipment and the
Protocol to the Convention on Matters specific to
Aircraft Equipment Ratification Proclamation No. 371/
2003.”

፪. ኮንቬንሽንና ፕሮቶኮሉ ስለመጽደቃቸው
እ.ኤ.አ ኖቬምበር ፲፮ ቀን ፪፻፸፩ በደቡብ አፍሪካ ኬፕታውን
ላይ የተፈረሙት የዓለም አቀፍ ጠቀሜታ ያላቸው ተንቀሳቃሽ
ዕቃዎች ኮንቬንሽንና የአውሮፕላን ዕቃዎች ፕሮቶኮል
ጸድቀዋል።

2. Ratification of the Convention and the Protocol
The Convention on international Interest in Mobil
Equipment and the Protocol to the convention on matters
specific to Aircraft Equipment signed in Cape Town,
South Africa on November 16th, 2001 are hereby ratified.

ያንዱ ዋጋ 2.30
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ. ፹፻፩
Negarit G.P.O.Box 80,001

፫. ማስታወቂያዎች

ኢትዮጵያ ከዚህ ጋር የተያያዙትን ለተወሰኑ የኮንቬንሽንና የፕሮቶኮል ደንጋጌዎች ማስታወቂያ ሰጥታለች።

፬. የመሠረተ ልማት ሚኒስትር ሥልጣን

የመሠረተ ልማት ሚኒስትር ኮንቬንሽኑና ፕሮቶኮሉ በሥራ ላይ እንዲውሉ የማድረግ ሥልጣን በዚህ አዋጅ ተሰጥቶታል።

፭. አዋጁ የሚጸናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ ከጥቅምት ፫ ቀን ፲፱፻፺፮ ዓ.ም ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ጥቅምት ፫ ቀን ፲፱፻፺፮

ግርማ ወልደጊዮርጊስ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
ፕሬዚዳንት

3. *Declarations*

Ethiopia hereby makes declarations relating to certain provisions of the Convention and the Protocol, as attached herewith.

4. *Power of the Minister of Infrastructure*

The Minister of Infrastructure is hereby empowered to undertake all acts necessary for the implementation of the Convention and the Protocol.

5. *Effective Date*

This Proclamation shall enter into force as of the 14th day of October, 2003.

Done at Addis Ababa, this 14th day of October, 2003.

GIRMA WOLDEGIORGIS

PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC
REPUBLIC OF ETHIOPIA